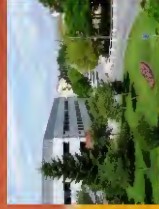


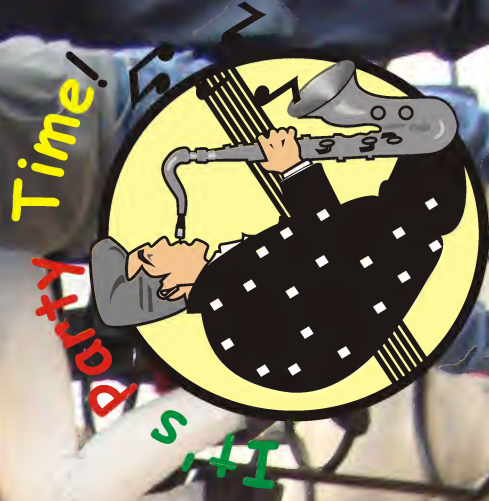


Publiczne Gimnazjum
im. ORŁA BIAŁEGO
w Jabłonie



IESO
"Pedro de Atarrabia"
DBHI

Villava-Atarrabia



April 4th, 2012

KARAOKE AWARD CEREMONY (Villava)

POLISH WINNERS

Hi everybody there in Jablonna, nice to meet you. It's a pleasure to be with you. We are three students at Pedro de Atarrabia school representing all our colleagues who have participated in the difficult task of choosing the best three videos in this **First International Video Karaoke Contest**.



Świdarska and K a s i a Wolosiewicz for their karaoke version of Nickelback's song: "**When we stand together**". Congratulations to the winners.

1st: Finally we're going to give the first prize. We

watched many times this video just to enjoy ourselves because we really liked it. We liked it because their creators have mixed together many different types from different sources and it explains very well what happens in this story and what the authors want to say with this song. We also think that those four students who have made this video have done a lot of work and spent long hours to complete it. So, it is time for us to say they names of the winners. And the names of the winners of this First International Karaoke Video Contest are **Weronika Rymarczyk, Aleksandra Dabek, Samira Moussaid and Jagoda Osmola** for the video "**Paradise**" based on this song by Coldplay. A very big applause for them, and their teachers Ela and Marcin, and we invite you all to watch all the video productions, they are really superb and worth watching.

To finish we want to thank all the students in Jablonna for making this activity possible and then sharing your time with us. Thanks from us and our teachers and we hope to work many more times together in the future.

So long,... goodbye, adiós, agur.

We must say the names of the three winners, but it has not been easy because we really liked your video productions, so somehow everybody is a winner, but unfortunately we had to choose only three, but remember: **CONGRATULATIONS TO ALL OF YOU!!**

OK, we have to start. We bring the results of the Video Karaoke Competition. We, the three of us, together with our colleagues have been the judges of your productions, we have spent long hours watching three and four times your videos. And it has been really difficult to choose the winners, but here we are with the results:

3rd: Well, we start with the video which is on the third place!! OK, the third prize goes to **Dominika Kołodziej & Julka Suska** for their karaoke video based on Adele's song: "**Set Fire To The Rain**". Congratulations girls and a big applause for them.

2nd: Well, now it is time for the second prize. We really liked this song, their pictures, the rhythm, how they matched music and images, ... we very well know that making a good video is difficult and needs a lot of work, but this video really has everything, and its work deserves a prize. **AND THE SECOND PRIZE GOES TO Ania**

KARAOKE AWARD CEREMONY (Jablonna)

SPANISH WINNERS



Hi, everybody in Pedro de Atarrabia school. Jabłonna's calling. Nice to be with you. We are students from Gimnazjum in Jabłonna in Poland. This is Ola, this is Julka and my name is Radek. We are representing our classmates who have participated in the difficult task of choosing the best videos in the First International Video Karaoke Contest.

I want to tell you that choosing the best three videos from over twenty you have prepared was really difficult. It was difficult because your productions were really great. We believe that, somehow, everybody is the winner. ***Congratulations to all of you.***

Ok. Now it is time to start. We have the results of Karaoke Competition. Our class spent many hours watching your works at school with our teachers and also at home. It was hard to choose the winners and the result are:

3rd Prize goes to **Patxi Moreno, Aitor Lambert and Ander Carmona** for their karaoke video to Queen song "**Bohemian Rhapsody**". Congratulations !!!

2nd Prize goes to **Ekhine, Oihana and Nerea** for their karaoke to "**My Universe**" song. Big

applause for them.

1st Prize: We watched some of the videos over and over again to make the best choice. All your work put in these videos is really impressive. To prepare a good karaoke video needs different skills and you have them. In our opinion there is something about the work we chose the best. But to cut a long story short, The first prize goes to **Ohiane Urio and Leire Arizaleta** for their karaoke version of "**Cry, cry**" song by Oceana. Congratulations to both of them and their teachers.

We want to say a very big thank you to all students in Villava and the teachers involved, for making this historical event possible. We hope to work together in the future and, who knows?, to meet you sometime in the future in Poland.

Good bye !! Do zobacze



"Cry, cry" by Oceana

When she was a young girl
 She used to play with me
 I was her best friend
 We were inseparately
 We loved to ride our bikes
 Playin' hide and seek
 Sneaking all the night
 Dancing in the street
 I look back at the time
 Now I realise
 She loved to play with fire
 I should have seen it in her eyes (2)
 Deep inside, you cry cry cry
 Don't let your hopes, die die die
 Deep inside, you cry cry cry
 Don't let your hopes, die die die
 Na, na, na, na, na, na, na (2)
 She fell in love for the first time
 He was older than her
 Then he made her do things
 First she wouldn't tell
 She left everything behind
 Couldn't find a place
 Running through the night
 Loosing all her faith
 She DRUGS away the pain
 Turning off her lies
 But still she makes it seem like everything's
 alright
 Like everything's alright
 Deep inside, you cry cry cry
 Don't let your hopes, die die die
 Deep inside, you cry cry cry
 Don't let your hopes, die die die...



"Paradise" by Coldplay

When she was just a girl
 She expected the world
 But it flew away from her reach so
 She ran away in her sleep and dreamed of
 Para-para-paradise, Para-para-paradise, Para-
 para-paradise
 Every time she closed her eyes
 When she was just a girl
 She expected the world
 But it flew away from her reach
 and the bullets catch in her teeth
 Life goes on, it gets so heavy
 The wheel breaks the butterfly
 Every tear a waterfall
 In the night the stormy night
 she'll close her eyes
 In the night the stormy night away
 she'd fly and dreams of Para-para-paradise
 Para-para-paradise Para-para-paradise
 Oh oh oh oh oh oh-oh-oh
 She'd dream of
 Para-para-paradise Para-para-paradise
 Para-para-paradise
 Oh oh oh oh oh oh-oh-oh-oh
 Lalalalalalalalalalala
 And so lying underneath those stormy skies
 She'd say, "oh, ohohohoh
 I know the sun must set to rise"
 This could be
 Para-para-paradise
 Para-para-paradise Para-para-paradise
 Oh oh oh oh oh oh-oh-oh
 This could be
 Para-para-paradise Para-para-paradise
 This could be
 Para-para-paradise
 Oh oh oh oh oh oh-oh-oh-oh



"Glad you came" by the Wanted

The stars come out
And all that counts
Is here and now
My universe will never be the same
I'm glad you came

You cast a spell on me,
Spell on me
You hit me like the sky fell on me,
fell on me
And I decided you look well on me, well on me
So let's go somewhere no-one else can see, you and me

Turn the lights out now
Now I'll take you by the hand
Hand you another drink
Drink it if you can
Can you spend a little time,
Time is slipping away,
Away from us so stay,
Stay with me I can make,
Make you glad you came

The sun goes down/ The stars come out
And all that counts / Is here and now
My universe will never be the same
I'm glad you came / I'm glad you came

You cast a spell on me, spell on me
You hit me like the sky fell on me, fell on me
And I decided you look well on me, well on me
So let's go somewhere no-one else can see, you and me

Turn the lights out now
Now I'll take you by the hand
Hand you another drink
Drink it if you can
Can you spend a little time,
Time is slipping away,
Away from us so stay,
Stay with me I can make,
Make you glad you came

The sun goes down/ The stars come out
And all that counts / Is here and now
My universe will never be the same
I'm glad you came / I'm glad you came

I'm glad you came / so glad you came
I'm glad you came / I'm glad you came

The sun goes down / The stars come out
And all that counts / Is here and now
My universe will never be the same
I'm glad you came / I'm glad you came



"When We Stand Together" by Nickelback

One more depending on a prayer
And we all look away
People pretending everywhere
It's just another day
There's bullets flying through the air
And they still carry on
We watch it happen over there
And then just turn it off
Hey, yeah, yeah, hey, yeah...

We must stand together
Hey, yeah, yeah, hey, yeah...
There's no getting even
Hey, yeah, yeah, hey, yeah...
Hand in hand forever
Hey, yeah, yeah, hey, yeah...
That's when we all win
Hey, yeah, yeah, hey, yeah...
That's, that's, that's when we all win
That's, that's, that's when we all win
They tell us everything's alright
And we just go along
How can we fall asleep at night
When something's clearly wrong
When we could feed a starving world
With what we throw away
But all we serve are empty words
That always taste the same
Hey, yeah, yeah, hey, yeah...
We must stand together
Hey, yeah, yeah, hey, yeah...
There's no getting even
Hey, yeah, yeah, hey, yeah...
Hand in hand forever
Hey, yeah, yeah, hey, yeah...
That's when we all win
Hey, yeah, yeah, hey, yeah...
That's, that's, that's when we all win
That's, that's, that's when we all win
The right thing to guide us
Is right here, inside us
No one can divide us
When the light is leading on
But just like a heartbeat
The drumbeat carries on



"Bohemian Rhapsody"

By Queen

Is this the real life?
Is this just fantasy?
Caught in a landslide,
No escape from reality
Open your eyes,
Look up to the skies and see,
I'm just a poor boy, I need no
sympathy,
Because I'm easy come, easy go,
Little high, little low,
Any way the wind blows doesn't
really matter to me, to me
Mama, I just killed a man,
Put a gun against his head, pulled my
trigger now he's dead
Mama... life had just begun,
But now I've gone and thrown it all
away
Mamaaaaa oooh,
Didn't mean to make you cry,
If I'm not back again this time
tomorrow,
Carry on, carry on as if nothing really
matters
Too late, my time has come,
Sends shivers down my spine, body's aching all the time
Goodbye, ev'rybody, I've got to go,
Got to leave you all behind and face the truth
Mamaaaaa oooh, I don't want to die,
I sometimes wish I'd never been born at all
(Guitar solo)
I see a little silhouetto of a man,
Scaramouche! Scaramouche! Will you do the Fandango?!
Thunderbolt and lightning, very, very frightening me!
Galileo, Galileo
Galileo, Galileo
Galileo, Figaro - magnifico
I'm just a poor boy, nobody loves me
He's just a poor boy from a poor family,
Spare him his life from this monstrosity!
Easy come, easy go, will you let me go
Bismillah! No, we will not let you go
(Let him go!) Bismillah! We will not let you go
(Let him go!) Bismillah! We will not let you go
(Let me go) Will not let you go
(Let me go)(Never) Never let you go
(Let me go) Never let you go (Let me go) Ah
No, no, no, no, no, no, no
Oh mama mia, mama mia, mama mia, let me go
Beelzebub has a devil put aside for me, for me,
for meeeeeeeeeeeeeeeeeee!
So you think you can stop me and spit in my eye?!?
So you think you can love me and leave me to die?!?
Oh, baby, can't do this to me, baby,
Just gotta get out, just gotta get right outta here!
(Guitar solo)
Nothing really matters, Anyone can see,
Nothing really matters,
Nothing really matters to me...
Anyway the wind blows...



"Set Fire To The Rain" by

Adele

I let it fall, my heart
And as it fell, you rose to claim it
It was dark and I was over
Until you kissed my lips and you saved me
My hands, they were strong, but my knees were
far too weak
To stand in your arms without falling to your
feet
But there's a side to you that I never knew, never
knew
All the things you'd say, they were never true,
never true
And the games you played,
you would always win, always win
But I set fire to the rain
Watched it pour as I touched your face
Well, it burned while I cried
'Cause I heard it screaming out your name, your name
When laying with you, I could stay there
Close my eyes, feel you here forever
You and me together, nothing is better
'Cause there's a side to you that
I never knew, never knew
All the things you'd say, they were never true, never true
And the games you played,
you would always win, always win
But I set fire to the rain
Watched it pour as I touched your face
Well, it burned while I cried
'Cause I heard it screaming out your name, your name
I set fire to the rain
And I threw us into the flames
When we fell, something died
'Cause I knew that that was the last time, the last time
Sometimes I wake up by the door
That heart you caught must be waiting for you
Even now when we're already over
I can't help myself from looking for you
I set fire to the rain
Watched it pour as I touch your face
Well, it burned while I cried
'Cause I heard it screaming out your name, your name
I set fire to the rain
And I threw us into the flames
When we fell, something died
'Cause I knew that that was the last time, the last time
Oh, no
Let it burn, oh
Let it burn (3)



The making of the video

What the winners think!

Hi, our names are **Oihane Urrio** and **Leire Arizaleta** and we are the first prize winners at Pedro de Atarrabia/Jablonna “**I International karaoke contest**”, and we really feel happy with the prize.

We knew about the contest when our teachers **Laida** and **Nerea** told us about it. We knew that in the contest could participate all the students at school, from first to third year (*years 7 through 9*). We had to make groups of two or three people, and then prepare a karaoke video of a song we liked. We had to take photos and write the lyrics of the songs as captions in the video.

Once we had decided to make a song together, we had to decide about the song. At first we thought about making our karaoke video with one of the songs we liked. They were “**The lazy song**”, “**Rolling in the deep**” and “**Price tige**” but these songs were very difficult and we finally chose “**Cry, cry**”. At the first we didn't want to use it, but one day, after talking for a long time, we agreed to use it.

Then we started to work. We met one Wednesday morning during Easter holiday and we took all the photos. To take photos we had the help of Leire's sister and Oihane's mum. Also we downloaded a lot of photos from Internet because we didn't have enough time to take all of them. Well, to take the photos was easy and very fast but the problem appeared the moment we started to make the video. **We made it a minimum of three times!**

The first time, when we finished the video and went to another computer to watch it, we discovered we couldn't see it.

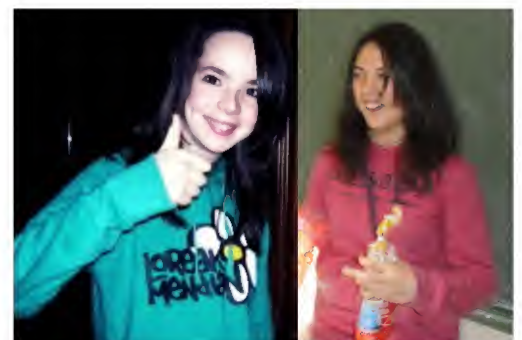
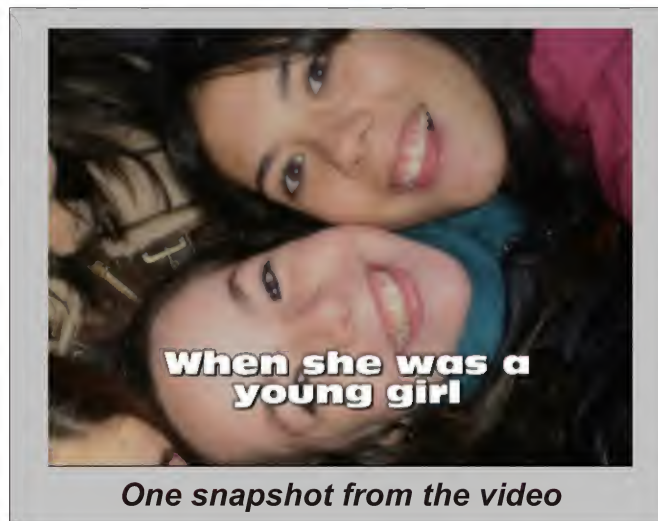
The second time we made the video the photos and the music didn't match, so it looked quite funny, *but not very professional*.

Eventually, the third time we made it well, it was all right.

We gave the video to our teachers and then we had to wait for the results of the Karaoke contest. We had the results on Wednesday 4, during the break. Our

Polish partners had made a video where they said the names of the winners they had chosen. When we heard them saying our names we felt very happy because we never thought we were going to win. Then our teachers gave us our prizes: A diploma with our names and signed by all the teachers and Tomas, our Principal; a DVD with all the winning songs; a chocolate figure of a rabbit, and some days later the parents of the school invited us to a nice, and delicious snack, in a nearby restaurant. The Principal and our teachers also came to enjoy the snack.

We have liked the experience and we think we are ready to make more like this in the future.



Oihane Urrio and Leire Arizaleta

That was fun!

